

Schon immer war es ein Bedürfnis der pubertierenden und spätpubertierenden Jugendlichen gewesen, sich abzugrenzen, von den Eltern, von der Schule und ab 1968 vom „Establishment“. Dieses Abgrenzen findet mit den Treffpunkten, mit der Kleidung und der Sprache statt.

Während früher die Kids gerne die Erwachsenenwelt nachahmten, kann man heute mit dem „Jugendwahn“ eher eine Umkehrung beobachten. Neologismen aus dem Jugendjargon werden rasch von der Erwachsenenwelt und insbesondere der Werbung übernommen - die Kids müssen sich deshalb ständig um Neuschöpfungen bemühen.



## Versuche, die ähnliche Bedeutung zuzuordnen:

Wenn schon alken, dann Nuttendiesel.	0 Mit Super-Benzin läuft die Karre besser.
	0 Bummeln wir mal durch den Rotlichtdistrikt.
	X <b>Wenn schon Alkohol, dann bitte Sekt.</b>
Voll obama, dass mein Compi nicht funzt.	0 Der Computer ist mir zu teuer, ich kaufe ihn nicht.
	0 Ist neu, dass mein Computer nicht funktioniert.
	0 Mein Computer hat nur wenig Strahlung, und das ist gut.
Aufgebitcht sieht seine Ische echt bäm aus.	0 Wenn er in Fahrt ist, kann ihn niemand bremsen.
	0 Wenn er Krawatte trägt, vertraut man ihm.
	0 Geschminkt sieht sein Mädels wirklich gut aus.
Hab mir einen reingesifft, war auf Autopilot.	0 Hab zuviel gesoffen, war total betrunken.
	0 War beim Autofahren unvorsichtig, es gab Blechschaden.
	0 Ich erhielt einen K.O.-Schlag.
Seine Connection will mich bashen.	0 Er will mir meine Freundin ausspannen.
	0 Seine Mutter will mit mir reden.
	0 Seine Freunde wollen mich fertigmachen.
Dieser Jambajaner möbt böse.	0 Der mit seinem total nervigen Handyton!
	0 Ein Ausländer versteht sowas überhaupt nicht.
	0 Der Großvater ging ungern ins Spital.
Hat der Fummelbunker eine Pisseria?	0 Gibt's genügend Zutaten zur Pizza in der Vorratskammer?
	0 Hat der Junge eine feste Freundin?
	0 Gibt's da eine Toilette in der Disco?
Pass auf, sonst gibt's schwer Paniertes.	0 Vorsicht, Prügel droht.
	0 Von diesem Essen könntest du erbrechen.
	0 Da kannst du dich böse verschmutzen.
Das Diktiergerät bröckelt, zuviel gedönert.	0 Die Dicke erbricht, sie hat zu viel Kebab gegessen.
	0 Da bleibt auch ihr die Spucke weg, ob so viel Frechheit.
	0 Der iPod hat sich total abgenutzt.
Die Faltenparty ist nicht wirklich ein Burner.	0 Das Festzelt ist feuerfest.
	0 Die Kinderstunde ist schlecht besucht.
	0 Das Familienfest ist eher langweilig.
Wer hat gestern die Penne gebombt?	0 Wer hat gestern die Teigwaren anbrennen lassen?
	0 Wer hat gestern das Schulhaus versprüht?
	0 Kennst du den Bettnässer?
Diese Aspirin-Fee ist ein Zornröschen.	0 Diese Pharmaassistentin hat keine Ahnung vom Job.
	0 Das Kopfwahlmittel wirkt, hat aber Nebenwirkungen
	0 Diese Krankenschwester ist eine Zicke.
Ein Nerd mit Bildschirmbräune.	0 Ein bleicher Streber.
	0 Ein Schwarzweiß-Fernsehapparat.
	0 Ein grell geschminktes Mädchen.
Hä? Willst du mich natzen?	0 Willst du mich küssen?
	0 Willst du mir helfen?
	0 Willst du mich veräppeln?
Find ich gar nicht lollig!	0 Ist nicht teuer.
	0 Mir ist nicht ums Lachen.
	0 Das sieht nicht schön aus.